

Aby uzyskać pomoc techniczną, zarejestruj swój produkt na stronie internetowej:

www.philips.com/welcome

CD191

CD196



Instrukcja obsługi

PHILIPS

Spis treści

1 Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa 3

2 Twój telefon 4

Zawartość opakowania	4
Opis telefonu	5
Opis stacji bazowej	6
Wyświetlane ikony	6

3 Przygotowywanie do pracy 8

Podłączanie stacji bazowej	8
Instalowanie słuchawki	8
Konfiguracja telefonu (w zależności od kraju)	9
Zmiana kodu PIN zdalnego dostępu	10
Ładowanie słuchawki	10
Sprawdzanie poziomu naładowania akumulatora	10
Co to jest tryb gotowości?	10
Sprawdzanie siły sygnału	11
Włączanie i wyłączanie słuchawki	11

4 Połączenia 12

Wykonywanie połączenia	12
Kończenie połączenia telefonicznego	13
Odbieranie połączenia	13
Wyłączanie mikrofonu	13
Regulacja głośności słuchawki lub głośnika	13
Włączanie lub wyłączanie głośnika	13
Wykonywanie drugiego połączenia	13
Odbieranie drugiego połączenia	14
Przełączanie między dwoma połączeniami	14
Zewnętrzne połączenie konferencyjne	14

5 Tekst i numery 15

Wprowadzanie tekstu i numerów	15
Przełączanie wielkich i małych liter	15

6 Książka telefoniczna 16

Wyświetlanie książki telefonicznej	16
Wyszukiwanie pozycji	16
Wybór numeru z książki telefonicznej	16
Przechodzenie do książki telefonicznej podczas rozmowy	16
Dodawanie pozycji	17
Edycja pozycji	17
Usuwanie pozycji	17
Usuwanie wszystkich pozycji	17

7 Lista połączeń 18

Typ listy połączeń	18
Wyświetlanie pozycji połączeń	18
Zapisywanie pozycji połączenia w książce telefonicznej	18
Oddzwanianie	19
Usuwanie pozycji połączenia	19
Usuwanie wszystkich pozycji połączeń	19

8 Lista ponownego wybierania 20

Wyświetlanie pozycji listy ponownego wybierania	20
Ponowne wybieranie połączenia	20
Zapisywanie pozycji połączenia w książce telefonicznej	20
Usuwanie pozycji z listy ponownego wybierania	20
Usuwanie wszystkich pozycji z listy ponownego wybierania	20

9 Ustawienia telefonu 21

Ustawienia dźwięku	21
Nazwa słuchawki	21
Ustawianie daty i godziny	22
Ustawianie języka menu ekranowego	22

10 Usługi 23

Typ listy połączeń	23
Automatyczna konferencja	23
Zarządzanie kodem operatora	23

Zarządzanie kodem regionu	24
Typ sieci	24
Autom. prefiks	24
Ustawianie czasu ponownego wybierania	25
Tryb wybierania	25
Rejestracja słuchawek	25
Wyrejestrowanie słuchawek	26
Przywracanie ustawień domyślnych	26

11 Automatyczna sekretarka 27

Włączanie i wyłączanie automatycznej sekretarki	27
Ustawianie języka automatycznej sekretarki	27
Ustawianie trybu odbierania	27
Ogłoszenia	28
Wiadomości odbierane	29
Ustawianie opóźnienia dzwonka	30
Zdalny dostęp	30

12 Parametry techniczne 32

13 Uwaga 33

Deklaracja zgodności	33
Zgodność z normą GAP	33
Zgodność ze standardami EMF	33
Utylizacja starych produktów i baterii	33

14 Często zadawane pytania 35

15 Dodatek 36

Tabele dotyczące wprowadzania tekstu i cyfr	36
---	----

1 Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

Pobór mocy

- Ten produkt wymaga zasilania prądem zmiennym o napięciu 100–240 V. W przypadku awarii zasilania komunikacja może zostać przerwana.
- Napięcie w sieci zostało sklasyfikowane pod oznaczeniem TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), opisanym w normie EN 60950.

Ostrzeżenie

- Sieć elektryczna jest uważana za niebezpieczną. Jedynym sposobem na odłączenie zasilania od ładowarki jest odłączenie zasilacza od gniazdka. Upewnij się, że gniazdko elektryczne jest łatwo dostępne.

Aby zapobiec uszkodzeniu lub wadliwemu działaniu:

Przestroga

- Używaj tylko zasilacza wymienionego na liście w instrukcjach dla użytkownika.
- Używaj tylko akumulatorów wymienionych na liście w instrukcjach dla użytkownika.
- W przypadku użycia niewłaściwego typu akumulatora istnieje ryzyko wybuchu.
- Zużyte akumulatory utylizuj zgodnie ze wskazówkami zawartymi w instrukcji obsługi urządzenia.
- Zawsze używaj przewodów dostarczonych wraz z produktem.
- Nie dopuść do zetknięcia styków akumulatora z metalowymi przedmiotami.
- Nie dopuszczaj do kontaktu produktu z małymi metalowymi przedmiotami. Może to spowodować pogorszenie jakości dźwięku lub uszkodzenie produktu.
- Metalowe obiekty umieszczone w pobliżu słuchawki lub na niej mogą się do niej przyczepić.
- Nie używaj produktu w miejscach zagrożonych wybuchem.

- Nie otwieraj słuchawki, stacji bazowej lub ładowarki, ponieważ występują w nich wysokie napięcia.
- W przypadku urządzeń z możliwością podłączania gniazdo powinno zostać zainstalowane w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.
- Niniejsze urządzenie nie jest przystosowane do wykonywania połączeń alarmowych w przypadku awarii zasilania. Aby umożliwić wykonywanie połączeń alarmowych, zapewnij alternatywne urządzenie.
- Nie dopuść do kontaktu urządzenia z płynami.
- Nie stosuj żadnych środków czyszczących zawierających alkohol, amoniak, benzen lub materiały ściernie, gdyż mogą one powodować uszkodzenie urządzenia.
- Nie narażaj telefonu na działanie nadmiernego ciepła wytwarzanego przez urządzenia grzewcze, lub bezpośrednie działanie światła słonecznego.
- Nie upuszczaj telefonu i nie dopuść, aby spadały na niego inne przedmioty.
- Działanie telefonów komórkowych w pobliżu urządzenia może spowodować zakłócenia.

Temperatury eksploatacji i przechowywania

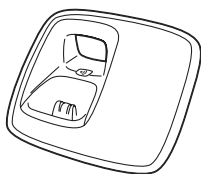
- Urządzenia należy używać w pomieszczeniach, w których temperatura zawsze mieści się w zakresie od 0°C do 40°C (wilgotność względna do 90%).
- Urządzenie należy przechowywać w pomieszczeniach, w których temperatura zawsze mieści się w zakresie do -20°C do 45°C (wilgotność względna do 95%).
- W niskich temperaturach żywotność akumulatora urządzenia może być krótsza.

2 Twój telefon

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips!

Aby w pełni skorzystać z pomocy oferowanej przez firmę Philips, zarejestruj swój produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Zawartość opakowania



Stacja bazowa (CD191)



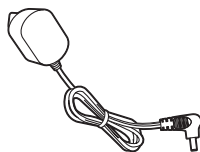
Stacja bazowa (CD196)



Słuchawka**



Ładowarka**



Zasilacz**



Przewód telefoniczny*



Gwarancja

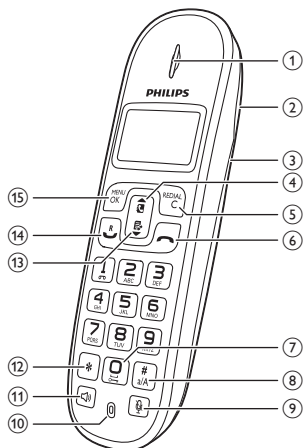


Skrócona instrukcja obsługi

Uwaga

- * W niektórych krajach wymagane jest podłączenie adaptera do przewodu telefonicznego, a następnie podłączenie przewodu do gniazda telefonicznego.
- ** W pakietach zawierających kilka słuchawek oprócz słuchawek dostępne są dodatkowe ładowarki oraz zasilacze sieciowe.

Opis telefonu



1 Słuchawka

2 Głośnik

3 Pokrywa komory baterii

4

- Przewijanie menu w górę.
- Zwiększanie głośności słuchawki/głośnika.
- Przechodzenie do książki telefonicznej.

5 REDIAL/C

- Usuwanie tekstu lub cyfr.
- Anulowanie działania.
- Przechodzenie do listy ponownego wybierania.

6

- Zakończenie połączenia.
- Wyjście z menu/działania.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk, aby włączyć lub wyłączyć słuchawkę.

7

- Naciśnij, aby wprowadzić odstęp (spację) podczas edycji tekstu.
- Naciśnij i przytrzymaj, aby zablokować lub odblokować klawiaturę w trybie gotowości.

8 #
a/A

- Połączenie z numerem wybranym z klawiatury.
- Naciśnij i przytrzymaj, aby wprowadzić pauzę.
- Przełączanie pomiędzy małymi i wielkimi literami w trybie edycji.

9

Wyciszenie lub włączenie mikrofonu.

10 Mikrofon

11

- Włączanie lub wyłączanie trybu głośnomówiącego.
- Wykonywanie i odbieranie połączeń w trybie głośnomówiącym.

12 *

Ustawianie trybu wybierania (tryb impulsowy lub tymczasowy tryb tonowy).

13

- Przewijanie menu w dół.
- Zmniejszanie głośności słuchawki/głośnika.
- Przechodzenie do listy połączeń.

14

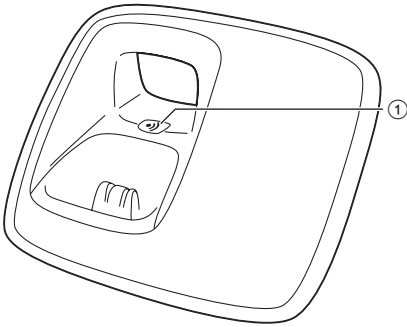
- Wykonywanie i odbieranie połączeń.
- Przycisk Ponowne wybieranie

15 MENU/OK

- Dostęp do menu głównego.
- Zatwierdzanie wyboru.
- Przechodzenie do menu opcji.
- Wybór funkcji wyświetlonej na ekranie słuchawki bezpośrednio nad przyciskiem.

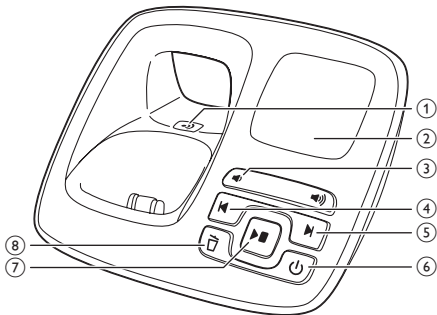
Opis stacji bazowej

CD191



- ① **📞**
- Wyszukiwanie słuchawek.
 - Włączanie trybu rejestracji.

CD196












- ① **📞**
- Wyszukiwanie słuchawek
 - Włączanie trybu rejestracji
- ② **🔊** Głośnik
- ③ **🔊 / 🔊**
Zmniejszanie lub zwiększanie głośności głośnika.
- ④ **⏮**
Przejdź do tyłu podczas odtwarzania.
- ⑤ **⏭**
Przejdź do przodu podczas odtwarzania.

- ⑥ **🔌**
Włączanie/wyłączanie automatycznej sekretarki.
- ⑦ **⏮**
- Odtwarzanie wiadomości.
 - Zatrzymywanie odtwarzania wiadomości.
- ⑧ **🗑️**
- Usunięcie aktualnie odtwarzanej wiadomości.
 - Naciśnij i przytrzymaj, aby usunąć wszystkie stare wiadomości.

Wyświetlane ikony

W trybie gotowości wyświetlana ikona sygnalizuje funkcje dostępne w słuchawce.

Ikona	Opis
	Gdy słuchawka nie znajduje się na stacji bazowej ani w ładowarce, paski wskazują poziom naładowania akumulatora (od pełnego do niskiego). Gdy słuchawka nie znajduje się na stacji bazowej ani w ładowarce, paski przewijają się aż do zakończenia ładowania.
	Ikona rozładowanego akumulatora miga, aż usłyszysz sygnał alarmu. Niski poziom naładowania akumulatora – wymagane ładowanie.
	Liczba kresek wskazuje stan połączenia między słuchawką i stacją bazową. Większa liczba kresek oznacza lepszy sygnał lub jakość połączenia.
	Świeci światłem ciągłym podczas przeglądania listy połączeń przychodzących.
	Wskazywanie połączenia wychodzącego na liście ponownego wybierania.

-
-  Miga w przypadku nowego nieodebranego połączenia lub podczas przeglądania nowych połączeń nieodebranych.
Świeci światłem ciągłym podczas przeglądania listy odczytanych połączeń nieodebranych.
 -  Miga w przypadku odebrania połączenia przychodzącego. Świeci się światłem ciągłym podczas rozmowy.
 -  Głośnik włączony.
 -  Dzwonek wyłączony.
 -  Automatyczna sekretarka — miga w przypadku nowej wiadomości.
Wyświetla się, gdy automatyczna sekretarka jest włączona.
 -  Miga w przypadku nowej wiadomości głosowej.
Świeci światłem ciągłym podczas przeglądania wiadomości głosowych na liście połączeń.
Ikona nie jest wyświetlana w przypadku braku nowych wiadomości głosowych.
 -  /
 Jest wyświetlane podczas przewijania listy w górę/w dół lub zwiększania i zmniejszania głośności.
 -  Oznacza, że po prawej stronie znajduje się więcej cyfr. Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby je wyświetlić.

3 Przygotowywanie do pracy



Przeostoga

- Przed podłączeniem i zainstalowaniem słuchawki zapoznaj się z informacjami na temat bezpieczeństwa oraz częścią „Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa”.

Podłączanie stacji bazowej



Ostrzeżenie

- Ryzyko uszkodzenia produktu! Upewnij się, że napięcie źródła zasilania jest zgodne z wartością zasilania podaną na spodzie lub na tylnej ścianie telefonu.
- Do ładowania akumulatorów używaj tylko zasilacza sieciowego dołączonego do zestawu.

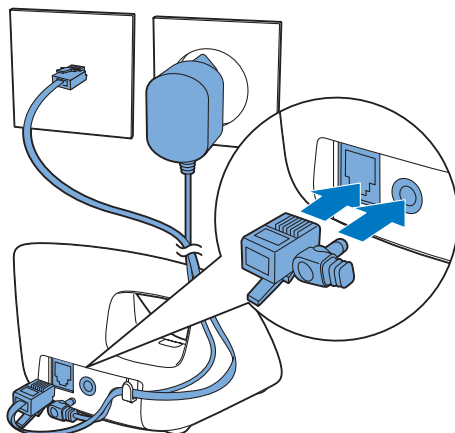


Uwaga

- Jeśli jesteś subskrybentem usługi internetowej dostarczanej za pośrednictwem łącza DSL, upewnij się, że posiadasz filtr DSL zainstalowany pomiędzy przewodem telefonicznym a gniazdem zasilania. Filtr ten zapobiega zakłóceniom oraz problemom z wyświetlaniem identyfikacji dzwoniącego powodowanym przez łącze DSL. Aby uzyskać więcej informacji na temat filtrów DSL skontaktuj się z dostawcą usługi DSL.
- Tabliczka znamionowa znajduje się na spodzie stacji bazowej.

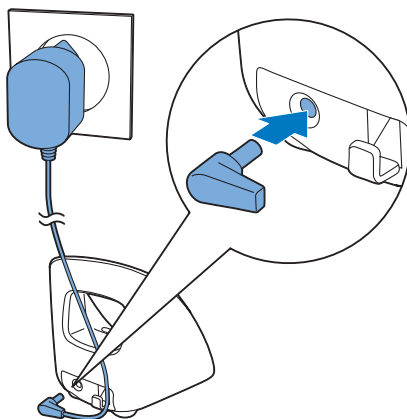
- 1 Podłącz każdy z końców zasilacza sieciowego do:
 - wejściowego gniazda prądu stałego znajdującego się na spodzie stacji bazowej;
 - gniazdka elektrycznego w ścianie.
- 2 Podłącz każdy z końców przewodu telefonicznego do:
 - gniazda telefonicznego znajdującego się na spodzie stacji bazowej;

- gniazdka telefonicznego w ścianie.



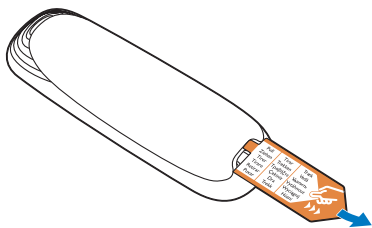
- 3 Podłącz każdy z końców zasilacza sieciowego do (dotyczy wersji z kilkoma słuchawkami):

- wejściowego gniazda prądu stałego znajdującego się na spodzie dodatkowej ładowarki.
- gniazdka elektrycznego w ścianie.



Instalowanie słuchawki

Akumulatory są już fabrycznie zainstalowane w słuchawce. Przed ładowaniem zerwij taśmę z pokrywy komory akumulatora.



↳ Ustawienie kraju/języka zostanie zapisane.

Uwaga

- Opcja ustawienia kraju/języka jest zależna od kraju. Jeśli wiadomość powitalna nie wyświetli się, oznacza to, że Twój kraj/język został ustawiony fabrycznie. Następnie możesz ustawić datę i godzinę.

! Przystroga

- Niebezpieczeństwo wybuchu! Baterie należy trzymać z daleka od ciepła, promieni słonecznych lub ognia. Baterii nigdy nie należy wrzucać do ognia.
- Używaj tylko dostarczonych akumulatorów.
- Ryzyko skrócenia żywotności akumulatora! Nie używaj akumulatorów różnych typów lub marek.

Uwaga

- Przed pierwszym użyciem ładuj akumulatory przez 8 godzin.
- Jeśli podczas ładowania akumulatorów słuchawka rozgrzeje się, jest to zjawisko normalne.

! Ostrzeżenie

- Podczas wkładania akumulatora zwróć uwagę na prawidłowe ustawienie biegunów. Niewłaściwa polaryzacja może spowodować uszkodzenie produktu.

Akumulatory są już fabrycznie zainstalowane w słuchawce. Przed ładowaniem zrewij taśmę z pokrywy komory akumulatora.

Konfiguracja telefonu (w zależności od kraju)

- 1 Podczas pierwszego uruchomienia telefonu wyświetli się wiadomość powitalna.
- 2 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.

Ustawianie kraju/języka

Wybierz kraj/język, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

Aby ponownie ustawić język, wykonaj następujące czynności:

- 1 Wybierz kolejno **[Menu] > [Konfig. telef.] > [Język]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 2 Wybierz język, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie daty i godziny

* Wskazówka

- Aby ustawić datę i godzinę później, naciśnij przycisk **REDIAL/C** w celu pominięcia tego ustawienia.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Konfig. telef.] > [Data i godzina]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź datę przy użyciu przycisków numerycznych, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlone menu ustawiania godziny.
- 4 Za pomocą przycisków numerycznych wprowadź godzinę.
 - Jeśli godzina jest wprowadzana w formacie 12-godzinnym, użyj przycisków **⌚ / ⌚**, aby wybrać opcje **[AM]** lub **[PM]**.
- 5 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

Zmiana kodu PIN zdalnego dostępu

Uwaga

- Domyślnym kodem PIN zdalnego dostępu do automatycznej sekretarki jest 0000 i należy go zmienić w celu zapewnienia bezpieczeństwa.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Autom. sekret.] > [Zdalna obsługa] > [Zmień PIN]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź stary kod PIN, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Wprowadź nowy kod PIN, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 5 Wprowadź ponownie nowy kod PIN, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ładowanie słuchawki

Aby naładować słuchawkę, umieść ją na stacji bazowej. Prawidłowe umieszczenie słuchawki w stacji bazowej jest sygnalizowane charakterystycznym dźwiękiem dokowania.

↳ Rozpoczyna się ładowanie słuchawki.

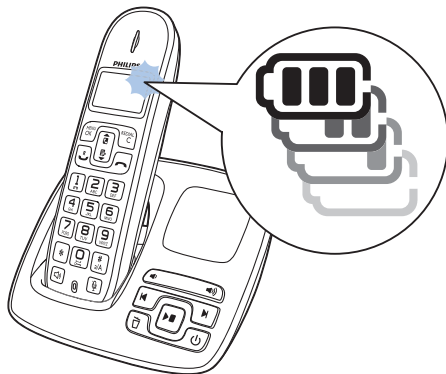
Uwaga

- Przed pierwszym użyciem ładuj akumulatory przez 8 godzin.
- Jeśli podczas ładowania akumulatorów słuchawka rozgrzeje się, jest to zjawisko normalne.




Możesz włączyć lub wyłączyć sygnał dokowania (patrz 'Ustawianie sygnału dokowania' na str. 21).

Telefon jest gotowy do użytku.

Sprawdzanie poziomu naładowania akumulatora



Bieżący poziom naładowania jest wskazywany przez ikonę akumulatora.

-  Gdy słuchawka nie znajduje się na stacji bazowej ani w ładowarce, paski wskazują poziom naładowania akumulatora (pełny, średni i niski).
-  Gdy słuchawka znajduje się na stacji bazowej lub w ładowarce, paski migają aż do zakończenia ładowania.
-  Ikona rozładowanego akumulatora miga. Niski poziom naładowania akumulatora – wymagane ładowanie.

Słuchawka wyłącza się, gdy baterie są rozładowane. Podczas prowadzenia rozmowy o rozładowaniu się baterii informują dźwięki ostrzegawcze. Po ostrzeżeniu rozmowa zostanie przerwana.

Co to jest tryb gotowości?


Telefon znajduje się w trybie gotowości, gdy nie jest używany. W trybie gotowości na ekranie są wyświetlane: nazwa i numer słuchawki, data i godzina.

Sprawdzanie siły sygnału

ii. Liczba kresek wskazuje stan połączenia między słuchawką i stacją bazową. Większa liczba kresek oznacza większą siłę sygnału połączenia.

- Przed odebraniem lub wykonaniem połączenia, albo korzystaniem z funkcji słuchawki upewnij się, że jest ona połączona ze stacją bazową.
- Usłyszenie dźwięków ostrzegawczych podczas prowadzenia rozmowy oznacza, że akumulator w słuchawce jest niemal całkowicie rozładowany lub słuchawka znajduje się poza zasięgiem. Naładuj akumulator lub przenieś słuchawkę bliżej stacji bazowej.

Włączanie i wyłączenie słuchawki

Naciśnij i przytrzymaj przycisk , aby włączyć lub wyłączyć słuchawkę.

4 Połączenia

Uwaga

- W przypadku awarii zasilania telefon nie umożliwia skontaktowania się z numerami alarmowymi.

Wskazówka



- Przed wykonaniem połączenia lub w jego trakcie sprawdź siłę sygnału (patrz 'Sprawdzenie siły sygnału' na str. 11).

Wykonywanie połączenia



Połączenie można nawiązać w następujący sposób:

- Szybkie połączenie
- Wybór numeru przed połączeniem
- Wybór ostatnio używanego numeru
- Wybór numeru z listy ponownego wybierania
- Wybór numeru z książki telefonicznej
- Wybór numeru z listy połączeń



Szybkie połączenie

- 1 Naciśnij przycisk  lub .
- 2 Wybierz numer telefonu.
 - ↳ Numer zostanie wybrany.
 - ↳ Zostanie wyświetlony czas trwania połączenia.

Wybór numeru przed połączeniem

- 1 Wybierz numer telefonu
 - W celu usunięcia cyfry naciśnij przycisk **REDIAL/C**.
 - W celu wprowadzenia pauzy naciśnij i przytrzymaj przycisk **#**.
- 2 Naciśnij przycisk  lub , aby nawiązać połączenie.

Wybór ostatnio używanego numeru

- 1 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**.
 - ↳ Zostanie wyświetlona lista ponownego wybierania z podświetlonym ostatnio używanym numerem.
- 2 Naciśnij przycisk  lub , aby nawiązać połączenie.

Wybór numeru z listy ponownego wybierania

Można nawiązać połączenie za pomocą listy ponownego wybierania (patrz 'Ponowne wybieranie połączenia' na str. 20).

Wybór numeru z książki telefonicznej

Można nawiązać połączenie za pomocą książki telefonicznej (patrz 'Wybór numeru z książki telefonicznej' na str. 16).

Wybór numeru z listy połączeń

Można oddzwonić na numer zapisany na liście połączeń odebranych lub nieodebranych (patrz 'Oddzwianie' na str. 19).

Uwaga


- Licznik czasu połączenia wskazuje czas trwania bieżącego połączenia.

Uwaga



- Usłyszenie dźwięków ostrzegawczych oznacza, że akumulator w słuchawce jest niemal całkowicie rozładowany lub słuchawka znajduje się poza zasięgiem. Naładuj akumulator lub przenieś słuchawkę bliżej stacji bazowej.

Kończenie połączenia telefonicznego

Połączenie można zakończyć w następujący sposób:

- naciśnij przycisk  albo
- Umieść słuchawkę w stacji bazowej lub podstawce dokującej.

Odbieranie połączenia

Gdy zadzwoni dzwonek, naciśnij przycisk  lub .



Ostrzeżenie

- Gdy dzwoni słuchawka, lub gdy jest włączony tryb głośnomówiący, trzymaj słuchawkę z daleka od ucha, aby uniknąć uszkodzenia słuchu.



Uwaga

- Usługa identyfikacji dzwoniącego jest dostępna po jej zarejestrowaniu u usługodawcy.




Wskazówka

- W przypadku nieodebranego połączenia jest wyświetlany odpowiedni komunikat.


Wyłączanie dzwonka dla wszystkich połączeń przychodzących

Gdy zadzwoni dzwonek, naciśnij przycisk **REDIAL/C**.

Wyłączanie mikrofonu

- 1 Podczas połączenia naciśnij przycisk .
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona informacja **[Wyłącz mikr.]**.

↳ Rozmówca nie będzie Cię słyszał, ale Ty nadal będziesz słyszeć jego głos.

- 2 Naciśnij ponownie przycisk , aby włączyć mikrofon.
↳ Można teraz mówić do rozmówcy.

Regulacja głośności słuchawki lub głośnika

Naciśnij przyciski  / , aby dostosować głośność podczas trwania rozmowy.

↳ Głośność słuchawki/głośnika zostanie ustawiona i zostanie ponownie wyświetlony ekran połączenia.

Włączanie lub wyłączanie głośnika


Naciśnij przycisk .

Wykonywanie drugiego połączenia



Uwaga

- Dostępność tej usługi zależy od sieci.





- 1 Podczas połączenia naciśnij przycisk .
↳ Pierwsze połączenie zostanie zawieszona.
- 2 Wybierz drugi numer.
↳ Zostanie wybrany numer wyświetlony na ekranie.

Odbieranie drugiego połączenia



Uwaga

- Dostępność tej usługi zależy od sieci.

Gdy słychać powtarzający się sygnał informujący o nadchodzącym połączeniu, można je odebrać w następujący sposób:

- 1 Naciśnij przycisk  i  aby odebrać połączenie.
↳ Pierwsze połączenie zostanie zawieszono i zostanie nawiązane drugie połączenie.
- 2 Naciśnij przycisk  i  aby zakończyć bieżące połączenie i odebrać pierwsze połączenie.



Przełączanie między dwoma połączeniami

- 1 Naciśnij przycisk  i .
↳ Bieżące połączenie zostanie zawieszono i zostanie nawiązane nowe połączenie.

Zewnętrzne połączenie konferencyjne

Uwaga




- Dostępność tej usługi zależy od sieci. Sprawdź, czy usługodawca nalicza dodatkowe opłaty.

Po nawiązaniu dwóch połączeń naciśnij przycisk , a następnie przycisk .
↳ Dwa połączenia zostaną zamienione na połączenie konferencyjne.


5 Tekst i numery

Można wprowadzać tekst i numery dla nazwy słuchawki, do książki telefonicznej i w innych pozycjach menu.

Wprowadzanie tekstu i numerów

- 1 Naciśnij raz lub kilka razy przycisk alfanumeryczny, aby wprowadzić wybrany znak.
- 2 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby usunąć znak. Naciśnij przyciski  lub , aby przesunąć kursor w lewo lub w prawo.
- 3 Naciśnij przycisk , aby dodać odstęp (spację).

Przełączanie wielkich i małych liter

Domyślnie pierwsza litera w każdym zdaniu jest wielka, a pozostałe są małe. Naciśnij i przytrzymaj przycisk , aby przełączać między wielkimi i małymi literami.

6 Książka telefoniczna

Telefon jest wyposażony w książkę telefoniczną, w której można zapisać do 50 pozycji. Dostęp do książki telefonicznej można uzyskać przy użyciu słuchawki. Każda pozycja może mieć nazwę o długości do 14 znaków oraz numer składający się maksymalnie z 24 cyfr. Dostępne są 2 sposoby bezpośredniego wybierania numeru (przyciski **1** i **2**). W zależności od kraju, przyciski **1** i **2** zaprogramowane są dla numeru poczty głosowej oraz numeru serwisowego odpowiedniego usługodawcy. Jeśli naciśniesz przycisk w trybie gotowości, zapisany numer telefonu wybierany jest automatycznie.

Wyświetlanie książki telefonicznej

Uwaga

- Książkę telefoniczną można wyświetlić w słuchawce.

- 1 Aby przejść do listy książki telefonicznej, naciśnij przycisk **☎** lub naciśnij kolejno przyciski **MENU/OK** > [**Książka tel.**] > [**Widok**].
- 2 Wybierz kontakt i wyświetl dostępne informacje.

Wyszukiwanie pozycji

Pozycje w książce telefonicznej można wyszukiwać w następujący sposób:

- Przewiń listę kontaktów.
- Wprowadź pierwszą literę, od której zaczyna się nazwa kontaktu.

Przewijanie listy kontaktów

- 1 Aby przejść do listy książki telefonicznej, naciśnij przycisk **☎** lub naciśnij kolejno przyciski **MENU/OK** > [**Książka tel.**] > [**Widok**].
- 2 Aby przewijać listę książki telefonicznej, naciśnij przyciski **☎** i **☎**.

Wprowadzanie pierwszej litery nazwy kontaktu

- 1 Aby przejść do listy książki telefonicznej, naciśnij przycisk **☎** lub naciśnij kolejno przyciski **MENU/OK** > [**Książka tel.**] > [**Widok**].
- 2 Naciśnij przycisk alfanumeryczny odpowiadający danej literze.
 - ↳ Zostanie wyświetlona pierwsza pozycja rozpoczynająca się od tej litery.

Wybór numeru z książki telefonicznej

- 1 Aby przejść do listy książki telefonicznej, naciśnij przycisk **☎** lub naciśnij kolejno przyciski **MENU/OK** > [**Książka tel.**] > [**Widok**].
- 2 Wybierz kontakt z książki telefonicznej.
- 3 Naciśnij przycisk **☎**, aby nawiązać połączenie.

Przechodzenie do książki telefonicznej podczas rozmowy

Naciśnij przycisk **MENU/OK**, wybierz [**Książka tel.**], a następnie ponownie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- 1 Wybierz kontakt i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby wyświetlić numer:

Dodawanie pozycji

Uwaga

- Jeśli pamięć książki telefonicznej jest pełna, na słuchawce zostanie wyświetlony komunikat. Usuń niektóre pozycje, aby dodać nowe.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Książka tel.] > [Dodaj nowe]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź nazwę, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Wprowadź numer, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Nowa pozycja zostanie zapisana.



Wskazówka

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk **#**, aby wstawić pauzę.

Uwaga

- Zapisanie nowego numeru w książce telefonicznej powoduje usunięcie dotychczasowego numeru.

Wskazówka

- Naciśnij raz lub kilka razy przycisk alfanumeryczny, aby wprowadzić wybrany znak.
- Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby usunąć znak. Naciśnij przyciski  lub , aby przesunąć kursor w lewo lub w prawo.

Edycja pozycji

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Książka tel.] > [Edytuj]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- 3 Wybierz kontakt, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Edytuj nazwę, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 5 Edytuj numer, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie zapisana.

Usuwanie pozycji

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Książka tel.] > [Usuń]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz kontakt, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie usunięta.

Usuwanie wszystkich pozycji

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Książka tel.] > [Usuń wszystkie]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- 3 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Wszystkie pozycje (z wyjątkiem 2 pozycji numerów bezpośredniego wybierania) zostaną usunięte.

7 Lista połączeń



Na liście połączeń zapisywana jest historia połączeń nieodebranych i odebranych. Historia połączeń przychodzących obejmuje nazwę i numer dzwoniącego oraz datę i godzinę rozmowy. Ta funkcja jest dostępna po wykupieniu usługi identyfikacji rozmówcy u usługodawcy.

W telefonie można zapisać do 20 pozycji rozmów. W słuchawce miga ikona listy połączeń w celu przypomnienia o nieodebranych połączeniach. Jeśli rozmówca umożliwia wyświetlanie swojej tożsamości, można zobaczyć jego nazwę i numer. Pozycje połączeń są wyświetlane w kolejności chronologicznej, gdzie ostatnie połączenie znajduje się na początku listy.

Uwaga

- Przed wybraniem numeru z listy połączeń należy upewnić się, że numer na liście jest prawidłowy.

Ikony wyświetlane na ekranie informują o nieodebranych/odebranych połączeniach.

Ikony	Opis
	Świeci światłem ciągłym podczas przeglądania listy połączeń przychodzących.
	Miga w przypadku nowego nieodebranego połączenia. Świeci światłem ciągłym podczas przeglądania listy połączeń nieodebranych.


Typ listy połączeń

W tym menu można wybrać, czy mają być wyświetlane wszystkie połączenia przychodzące, czy połączenia nieodebrane.


Wybór typu listy połączeń

- Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- Wybierz kolejno opcje [**Usługi**] > [**Typ listy poł.**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wybierz opcję i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.



Wyświetlanie pozycji połączeń

- Naciśnij przycisk .
↳ Zostanie wyświetlona lista połączeń przychodzących.
- Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK** i wybierz opcję [**Widok**], aby wyświetlić więcej dostępnych informacji.


Zapisywanie pozycji połączenia w książce telefonicznej

- Naciśnij przycisk .
↳ Zostanie wyświetlona lista połączeń przychodzących.
- Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wybierz pozycję [**Zapisz numer**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wprowadź i edytuj nazwę, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wprowadź i edytuj numer, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie zapisana.


Oddzwanianie

- 1 Naciśnij przycisk .
- 2 Wybierz pozycję z listy.
- 3 Naciśnij przycisk , aby nawiązać połączenie.

Usuwanie pozycji połączenia

- 1 Naciśnij przycisk .
↳ Zostanie wyświetlona lista połączeń przychodzących.
- 2 Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz [**Usuń**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie usunięta.

Usuwanie wszystkich pozycji połączeń

- 1 Naciśnij przycisk .
↳ Zostanie wyświetlona lista połączeń przychodzących.
- 2 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby przejść do menu opcji.
- 3 Wybierz [**Usuń wszystkie**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Wszystkie pozycje zostaną usunięte.

8 Lista ponownego wybierania

Na liście ponownego wybierania zapisywana jest historia wykonanych połączeń. Zawiera ona nazwy oraz numery kontaktów, z którymi nawiązano połączenie. W telefonie można zapisać do 10 pozycji listy ponownego wybierania.

Wyświetlanie pozycji listy ponownego wybierania

Naciśnij przycisk **REDIAL/C**.

Ponowne wybieranie połączenia

- 1 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**.
- 2 Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **↵**.
↳ Numer zostanie wybrany.

Zapisywanie pozycji połączenia w książce telefonicznej

- 1 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby wyświetlić listę wykonanych połączeń.
- 2 Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz pozycję [**Zapisz numer**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- 4 Wprowadź i edytuj nazwę, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 5 Wprowadź i edytuj numer, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie zapisana.

Usuwanie pozycji z listy ponownego wybierania

- 1 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby wyświetlić listę wykonanych połączeń.
- 2 Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję [**Usuń**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie usunięta.

Usuwanie wszystkich pozycji z listy ponownego wybierania

- 1 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby wyświetlić listę wykonanych połączeń.
- 2 Wybierz pozycję, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz pozycję [**Usuń wszystkie**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Pozycja zostanie usunięta.

9 Ustawienia telefonu

Można dostosować ustawienia telefonu do własnych potrzeb.

Ustawienia dźwięku

Ustawianie głośności dzwonka w słuchawce

Można wybrać jedną z 5 głośności dzwonka lub opcję [Wył.].

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno [**Konfig. telef.**] > [**Dźwięki**] > [**Głośn. dzwonka**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz poziom głośności i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie dzwonka w słuchawce

Można wybrać jeden z 10 dzwoneków.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno [**Konfig. telef.**] > [**Dźwięki**] > [**Dzwonki**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz dzwonek, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie dźwięków przycisków

Dźwięki przycisków są to dźwięki emitowane po naciśnięciu przycisku na słuchawce.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.

- 2 Wybierz kolejno [**Konfig. telef.**] > [**Dźwięki**] > [**Dźwięk klaw.**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję [**Wł.]/[Wył.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie sygnału dokowania

Sygnał dokowania to dźwięk emitowany po umieszczeniu słuchawki na stacji bazowej lub ładowarce.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno [**Konfig. telef.**] > [**Dźwięki**] > [**Sygnał dokow.**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję [**Wł.]/[Wył.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Nazwa słuchawki

Nazwa słuchawki może składać się maksymalnie z 10 znaków. Jest ona wyświetlana na ekranie słuchawki w trybie gotowości.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje [**Konfig. telef.**] > [**Nazwa telefonu**], a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź lub edytuj nazwę. W celu usunięcia znaku naciśnij przycisk **REDIAL/C**.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie daty i godziny

Informacje na ten temat znajdują się w rozdziale „Przygotowanie do pracy”, w części „Ustawianie daty i godziny” oraz „Ustawianie formatu daty i godziny”.

Ustawianie języka menu ekranowego

Uwaga

- Ta funkcja jest dostępna tylko w modelach obsługujących kilka języków.
- Zestaw dostępnych języków zależy od kraju.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Konfig. telef.]** > **[Język]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz język i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

10 Usługi

Telefon obsługuje pewną liczbę funkcji, które ułatwiają obsługę połączeń oraz zarządzanie nimi.


Typ listy połączeń

W tym menu można wybrać, czy mają być wyświetlane wszystkie połączenia przychodzące, czy połączenia nieodebrane.

Wybór typu listy połączeń

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Typ listy poł.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

Automatyczna konferencja

Aby dołączyć do rozmowy z linią zewnętrzną, prowadzonej przy użyciu innej słuchawki, naciśnij przycisk .

Włączanie/wyłączanie automatycznej konferencji

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Usługi] > [Konferencja]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję **[Auto]/[Wył.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Zarządzanie kodem operatora



Uwaga

- Ta funkcja jest dostępna tylko w modelach obsługujących funkcję kodu operatora.

Możesz ustalić kod operatora (maks. 5 cyfr). Kod operatora jest automatycznie usuwany z połączenia przychodzącego, jeśli jest on zgodny ze zdefiniowanym kodem. Następnie numer telefonu zapisywany jest na liście połączeń bez kodu operatora.

Aktywacja/dezaktywacja automatycznego usuwania kodu operatora

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Kod operatora]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź kod operatora, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Dezaktywacja automatycznego usuwania kodu operatora

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Kod operatora]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby usunąć cyfry.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Zarządzanie kodem regionu

Uwaga

- Ta funkcja jest dostępna tylko w modelach obsługujących funkcję kodu regionu.

Możesz ustalić kod regionu (maks. 5 cyfr). Kod regionu jest automatycznie usuwany z listy połączeń przychodzących, jeśli jest on zgodny ze zdefiniowanym kodem. Następnie numer telefonu zapisywany jest na liście połączeń bez kodu regionu.

Aktywacja/dezaktywacja automatycznego usuwania kodu regionu

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Kod regionu]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź kod regionu, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Dezaktywacja automatycznego usuwania kodu regionu

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Kod regionu]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby usunąć cyfry.
- 4 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Typ sieci

Uwaga

- Ta funkcja jest dostępna tylko w modelach obsługujących funkcję typu sieci.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno: **[Usługi] > [Typ sieci]** i naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 3 Wybierz typ sieci, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Autom. prefiks

Ta funkcja sprawdza i formatuje numer połączenia wychodzącego przed jego wybraniem. Numer prefiksu może zastąpić wykrywany numer ustawiony w menu. Na przykład: jako wykrywany numer został ustawiony numer 604, a jako prefiks: numer 1250. Podczas wybierania numeru, takiego jak 6043338888, telefon zmieni numer na 12503338888.

Uwaga

- Maksymalna długość wykrywanego numeru wynosi 5 cyfr. Maksymalna długość numeru automatycznego prefiksu wynosi 10 cyfr.

Uwaga

- Ta funkcja zależy od kraju.

Ustawianie automatycznego prefiksu

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Autom. prefiks]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- 3 Wprowadź wykrywany numer, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Wprowadź numer prefiksu, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Uwaga

- W celu wprowadzenia pauzy naciśnij i przytrzymaj przycisk **#**.

Uwaga

- Jeśli ustawiono numer prefiksu, a nie ustawiono numeru wykrywanego, numer prefiksu jest dodawany do wszystkich połączeń wychodzących.

Uwaga

- Ta funkcja jest niedostępna, gdy wybrany numer rozpoczyna się od * lub #.

Ustawianie czasu ponownego wybierania

Przed wybraniem drugiego połączenia upewnij się, że czas ponownego wybierania został prawidłowo ustawiony. Zazwyczaj czas ponownego wybierania jest już wstępnie ustawiony w telefonie. Można wybrać jedną z trzech opcji: **[Krótki]**, **[Średni]** i **[Długi]**. Liczba dostępnych opcji zależy od kraju. Szczegółowe informacje można uzyskać u usługodawcy.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi]** > **[Czas odb.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Tryb wybierania

Uwaga

- Ta funkcja dotyczy tylko modeli obsługujących wybieranie tonowe i impulsowe.

Tryb wybierania określa sygnał telefoniczny używany w danym kraju. Telefon obsługuje wybieranie tonowe (DTMF) i impulsowe (tarcza obrotowa). Szczegółowe informacje można uzyskać u dostawcy usług.

Ustawianie trybu wybierania

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Usługi]** > **[Tryb wybier.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz tryb wybierania i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Uwaga

- Jeśli telefon działa w trybie wybierania impulsowego, naciśnij przycisk * podczas połączenia, aby chwilowo włączyć tryb tonowy. Cyfry wprowadzone dla tego połączenia zostaną wysłane jako sygnały tonowe.

Rejestracja słuchawek

W stacji bazowej można zarejestrować dodatkowe słuchawki. W stacji bazowej można zarejestrować maks. 4 słuchawki.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK** na słuchawce.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Usługi]** > **[Zarejestruj]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wprowadź numer PIN zestawu. Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby dokonać zmian. Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić numer PIN.

- Naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund przycisk **☎** na stacji bazowej.

Uwaga

- W przypadku modeli wyposażonych w automatyczną sekretarkę usłyszysz sygnał potwierdzenia.

- ↳ Rejestracja trwa maksymalnie 2 minuty. Stacja bazowa automatycznie przypisze numer do słuchawki.

Uwaga

- Jeśli wprowadzony numer PIN jest nieprawidłowy lub w określonym czasie nie zostanie znaleziona żadna stacja bazowa, na słuchawce zostanie wyświetlony komunikat informacyjny. W przypadku niepowodzenia rejestracji należy powtórzyć powyższą procedurę.

Uwaga

- Fabrycznie ustawiony numer PIN to 0000. Nie można go zmienić.

Wskazówka

- Numer słuchawki jest wyświetlany obok jej nazwy w trybie gotowości.

Przywracanie ustawień domyślnych

Możesz przywrócić fabryczne ustawienia domyślne w telefonie.

- Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Zresetuj]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Wszystkie ustawienia zostaną zresetowane.

Wyrejestrowanie słuchawek

- Jeśli z danej stacji bazowej korzystają dwie słuchawki, można wyrejestrować jedną słuchawkę przy użyciu drugiej słuchawki.
- Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- Wybierz kolejno opcje **[Usługi] > [Wyrejestruj]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wprowadź numer PIN zestawu. (Fabrycznie ustawiony numer PIN to 0000). Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby usunąć numer.
- Słuchawka o wybranym numerze zostanie wyrejestrowana.
- Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Słuchawka została wyrejestrowana.

11 Automatyczna sekretarka

Uwaga

- Dostępna tylko w modelu CD196.

Telefon jest wyposażony w automatyczną sekretarkę umożliwiającą nagrywanie nieodebranych połączeń. Do automatycznej sekretarki można uzyskać zdalny dostęp i zmienić ustawienia przy użyciu menu automatycznej sekretarki w słuchawce. Przycisk **▶■** na stacji bazowej świeci, gdy automatyczna sekretarka jest włączona.

Włączanie i wyłączenie automatycznej sekretarki

Automatyczną sekretarkę można włączyć lub wyłączyć przy użyciu stacji bazowej lub słuchawki.

Przy użyciu stacji bazowej:

W trybie gotowości naciśnij przycisk **⏻**, aby włączyć lub wyłączyć automatyczną sekretarkę.

Uwaga

- Po włączeniu automatycznej sekretarki odbiera ona połączenia przychodzące po określonej liczbie dzwonek, na podstawie ustawienia opóźnienia dzwonka.

Przy użyciu słuchawki:

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Autom. sekret.] > [Odp. głosowa]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- 3 Wybierz opcję **[Tylko odpow.]/[Nagraj też]/[Wył.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie języka automatycznej sekretarki

Uwaga

- Ta funkcja jest dostępna tylko w modelach obsługujących kilka języków.

Język automatycznej sekretarki jest to język ogłoszeń.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Autom. sekret.] > [Jez. wiad. gł.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz język i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Ustawianie trybu odbierania

Można ustawić automatyczną sekretarkę i wybrać, czy dzwoniący mogą zostawiać wiadomości. Wybierz opcję **[Nagraj też]**, jeśli chcesz, aby dzwoniący mogli zostawiać wiadomości. Wybierz opcję **[Tylko odpow.]**, jeśli nie chcesz, aby dzwoniący mogli zostawiać wiadomości.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Autom. sekret.] > [Odp. głosowa]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz tryb automatycznej sekretarki i naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Uwaga

- Gdy pamięć zostanie zapełniona, sekretarka automatycznie przechodzi w tryb **[Tylko odpow.]**.



Ogłoszenia

Ogłoszenie to wiadomość, którą słyszy dzwoniący po odebraniu połączenia przez automatyczną sekretarkę. W automatycznej sekretarce są nagrane dwa domyślne ogłoszenia: dla trybu **[Nagraj też]** i dla trybu **[Tylko odpow.]**.

Nagrywanie ogłoszenia

Maksymalna długość ogłoszenia wynosi 3 minuty. Nowo nagrane ogłoszenie automatycznie zastępuje poprzednie.

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno **[Autom. sekret.]** > **[Ogłoszenie]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję **[Nagraj też]** lub **[Tylko odpow.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Wybierz pozycję **[Nagraj]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 5 Rozpocznij nagrywanie blisko mikrofonu po nadaniu sygnału dźwiękowego.
- 6 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby zatrzymać nagrywanie, lub zostanie ono zatrzymane po upływie 3 minut.
↳ Możesz odsłuchać nowo nagrane ogłoszenie w telefonie.

Uwaga

- Upewnij się, że mówisz, znajdując się blisko mikrofonu podczas nagrywania ogłoszenia.

Odsłuchaj ogłoszenie

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Autom. sekret.]** > **[Ogłoszenie]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję **[Nagraj też]** lub **[Tylko odpow.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Wybierz pozycję **[Odtwórz]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Możesz posłuchać bieżącego ogłoszenia.

Uwaga

- Odtwarzanie ogłoszenia zostanie przerwane w momencie odebrania połączenia przychodzącego.

Przywracanie ogłoszenia domyślnego

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- 2 Wybierz kolejno opcje **[Autom. sekret.]** > **[Ogłoszenie]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 3 Wybierz opcję **[Nagraj też]** lub **[Tylko odpow.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- 4 Wybierz pozycję **[Użyj domyślnie]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- ↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.

5 Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- ↳ Ogłoszenie domyślne zostanie przywrócone.

Wiadomości odbierane

Każda wiadomość może mieć maks. długość 3 minut. Po odebraniu nowych wiadomości wskaźnik wiadomości na automatycznej sekretarce miga, a na słuchawce jest wyświetlany komunikat informacyjny.

Uwaga

- Jeśli podczas nagrywania wiadomości przez rozmówcę połączenie zostanie odebrane, nagrywanie zostanie zakończone i można rozmawiać bezpośrednio.

Uwaga

- Gdy pamięć zostanie zapełniona, sekretarka automatycznie przechodzi w tryb **[Tylko odpow.]**. W celu zapisania nowych wiadomości należy usunąć stare.

Słuchanie odebranych wiadomości

Możesz odsłuchiwać wiadomości powitalne w kolejności, w jakiej zostały nagrane.

Przy użyciu stacji bazowej:

- Aby rozpocząć lub zatrzymać odsłuchiwanie, naciśnij przycisk **▶■**.
- Aby dostosować poziom głośności, naciśnij przycisk **◀ / ▶**.
- Aby odsłuchać poprzednią lub powtórzyc bieżącą wiadomość, naciśnij przycisk **◀**.
- Aby odsłuchać następną wiadomość, naciśnij przycisk **▶**.
- Aby usunąć bieżącą wiadomość, naciśnij przycisk **☐**.

Uwaga

- Usuniętych wiadomości nie można odtworzyć.

Przy użyciu słuchawki:

Wybierz kolejno **MENU/OK** > **[Autom. sekret.]** > **[Odtwórz]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

- ↳ Rozpocznie się odtwarzanie nowych wiadomości. Jeśli nie ma nowych wiadomości, zostaną odtworzone stare wiadomości.

- Naciśnij przycisk **REDIAL/C**, aby zatrzymać odsłuchiwanie.
- Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby przejść do menu opcji.
- Użyj przycisków **↑** / **↓**, aby zwiększyć lub zmniejszyć poziom głośności.

Usuwanie odebranej wiadomości

Przy użyciu stacji bazowej:

Podczas odsłuchiwania wiadomości naciśnij przycisk **☐**.

- ↳ Bieżąca wiadomość zostanie usunięta.

Przy użyciu słuchawki:

- 1 Podczas odsłuchiwania wiadomości naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby wyświetlić menu opcji.
- 2 Wybierz pozycję **[Usuń]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
 - ↳ Bieżąca wiadomość zostanie usunięta.

Usuwanie wszystkich starych odebranych wiadomości

Przy użyciu stacji bazowej:

Naciśnij i przytrzymaj przycisk **☐** w trybie gotowości.

- ↳ Wszystkie stare wiadomości zostaną trwale usunięte.

Przy użyciu słuchawki:

- 1 Naciśnij przycisk **MENU/OK**.

- Wybierz kolejno **[Autom. sekret.]** > **[Usuń wszystkie]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Na słuchawce zostanie wyświetlona prośba o potwierdzenie.
- Naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Wszystkie stare wiadomości zostaną trwale usunięte.

Uwaga

- Można usunąć tylko odtworzone wiadomości. Usuniętych wiadomości nie można odtworzyć.

Ustawianie opóźnienia dzwonka

Można ustawić liczbę dzwonek, po której automatyczna sekretarka odbierze połączenie.

- Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- Wybierz kolejno opcję **[Autom. sekret.]** > **[Opóźn. dzwonka]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wybierz nowe ustawienie, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Uwaga

- Przed skorzystaniem z tej funkcji upewnij się, że automatyczna sekretarka jest włączona.

Wskazówka

- W przypadku uzyskiwania zdalnego dostępu do automatycznej sekretarki zaleca się ustawienie opóźnienia dzwonka w tryb **[Oszczędny]**. Jest to ekonomiczny sposób umożliwiający zarządzanie wiadomościami. Gdy nagrane są nowe wiadomości, automatyczna sekretarka odbiera połączenia po 3 dzwonekach, a gdy nie ma nagranych wiadomości – po 5 dzwonekach.

Zdalny dostęp

Z automatycznej sekretarki można korzystać również poza domem. Wystarczy nawiązać połączenie z własnym telefonem przy użyciu telefonu z wybieraniem tonowym i wprowadzić 4-cyfrowy numer PIN.

Uwaga

- Numer PIN zdalnego dostępu jest taki sam, jak numer PIN zestawu. Fabrycznie ustawiony numer PIN to 0000.

Włączanie/wyłączanie zdalnego dostępu

Możesz włączyć lub wyłączyć możliwość zdalnego dostępu do automatycznej sekretarki.

- Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- Wybierz kolejno **[Autom. sekret.]** > **[Zdalna obsługa]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wybierz opcję **[Wł.]/[Wył.]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Zmiana kodu PIN

- Naciśnij przycisk **MENU/OK**.
- Wybierz kolejno **[Autom. sekret.]** > **[Zdalna obsługa]** > **[Zmień PIN]**, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wprowadź stary kod PIN, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wprowadź nowy kod PIN, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.
- Wprowadź ponownie nowy kod PIN, a następnie naciśnij przycisk **MENU/OK**, aby potwierdzić.

↳ Ustawienie zostanie zapisane.

Uzyskiwanie zdalnego dostępu do automatycznej sekretarki

- 1 Nawiąż połączenie ze swoim numerem domowym przy użyciu telefonu z wybieraniem tonowym.
- 2 Wprowadź # po usłyszeniu zapowiedzi.
- 3 Wprowadź numer PIN.
↳ Masz teraz dostęp do automatycznej sekretarki i możesz odsłuchiwać nowe wiadomości.

Uwaga

- Po dwukrotnym wprowadzeniu nieprawidłowego numeru PIN połączenie zostanie przerwane.

- 4 Naciśnij przycisk, aby użyć wybranej funkcji. Lista dostępnych funkcji została przedstawiona poniżej w tabeli Polecenia zdalnego dostępu.

Uwaga

- Jeśli nie ma żadnych wiadomości, telefon rozłączy się automatycznie, gdy przez 8 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk.

Polecenia zdalnego dostępu

Przycisk	Funkcja
1	Powtórzenie bieżącej lub odsłuchiwanie poprzedniej wiadomości.
2	Odsłuchiwanie wiadomości.
3	Przejsięcie do następnej wiadomości.
6	Usunięcie bieżącej wiadomości.
7	Włączanie automatycznej sekretarki. (Niedostępne podczas odsłuchiwania wiadomości).
8	Zatrzymanie odsłuchiwania wiadomości.

9 Wyłączanie automatycznej sekretarki. (Niedostępne podczas odsłuchiwania wiadomości).

Zachowanie wyświetlacza LED na stacji bazowej

W poniższej tabeli przedstawiono stany urządzenia z odpowiadającymi im zachowaniami wyświetlacza LED na stacji bazowej.

Wyświetlacz LED	Stan wiadomości
Świeci się światłem ciągłym	<ul style="list-style-type: none">• Brak nowych wiadomości, pamięć nie jest pełna.• Słuchawka jest włączona.• Włączanie trybu wywoływania
Miga	<ul style="list-style-type: none">• Masz nową wiadomość, pamięć nie jest pełna.• Pojawiło się połączenie przychodzące.• Nagrywanie nowej wiadomości lub ogłoszenia.• Odtwarzanie wiadomości.• Zdalna obsługa/odsłuchiwanie wiadomości za pośrednictwem słuchawki
Miga (szybko)	<ul style="list-style-type: none">• Brak nowych wiadomości, pamięć jest pełna.• Włączanie trybu rejestracji

12 Parametry techniczne

- Stacja bazowa: 138 g
- 79 × 130,5 × 90,2 mm (wys. × szer. × głęb.)
- Ładowarka: 56 g
- 77,8 × 40,3 × 82,4 mm (wys. × szer. × głęb.)

Wyświetlacz

- Pomarańczowe podświetlenie ekranu LCD

Ogólne funkcje telefonu

- Identyfikacja nazwy i numeru dzwoniącego
- Połączenia konferencyjne i wiadomości głosowe
- Maksymalny czas rozmów: 16 godz.

Książka telefoniczna, lista ponownego wybierania i lista połączeń

- Książka telefoniczna z 50 pozycjami
- Lista ponownego wybierania z 10 pozycjami
- Lista połączeń z 20 pozycjami

Akumulator

- HFR: 2 akumulatory AAA NiMH 1,2 V 650 mAh
- SANIK: 2 akumulatory AAA NiMH 1,2 V 650 mAh

Zasilacz

Stacja bazowa i ładowarka:

- Philips, SSV-1920EU-2, moc wejściowa: 100–240 V, 50/60 Hz, 0,2 A; moc wyjściowa: 6 V, 500 mA
- Philips, S003PV0600050, moc wejściowa: 100–240 V, 50/60 Hz, 0,2 A; moc wyjściowa: 6 V, 500 mA

Pobór mocy

- Pobór mocy w trybie gotowości: 0,6 W (CD191), 0,65 W (CD196)

Masa i wymiary (CD191)

- Słuchawka: 131 g
- 162,69 × 47,6 × 29,8 mm (wys. × szer. × głęb.)
- Stacja bazowa: 105 g
- 79 × 130,5 × 90,2 mm (wys. × szer. × głęb.)
- Ładowarka: 56 g
- 77,8 × 40,3 × 82,4 mm (wys. × szer. × głęb.)

Masa i wymiary (CD196)

- Słuchawka: 131 g
- 162,69 × 47,6 × 29,8 mm (wys. × szer. × głęb.)

13 Uwaga

Deklaracja zgodności

Firma Philips Consumer Lifestyle deklaruje niniejszym, że urządzenie CD191/CD196 spełnia wszystkie niezbędne wymagania i inne odnośne wytyczne dyrektywy 1999/5/WE. Deklarację zgodności można znaleźć na stronie internetowej pod adresem www.p4c.philips.com.

Ten produkt został zaprojektowany, przetestowany i wyprodukowany zgodnie z wytycznymi europejskiej dyrektywy 1999/5/WE (R&TTE) w sprawie urządzeń radiowych i końcowych urządzeń telekomunikacyjnych.

Zgodność z normą GAP

Norma GAP gwarantuje, że wszystkie słuchawki oraz stacje bazowe DECT™ GAP są zgodne z minimalnymi wymaganiami dotyczącymi działania, niezależnie od producenta. Słuchawka oraz stacja bazowa są zgodne z normą GAP, co oznacza, że gwarantowana jest minimalna funkcjonalność: rejestrowanie słuchawki, odbieranie linii, wykonywanie i odbieranie połączenia. Zaawansowane funkcje mogą być niedostępne w przypadku używania ich z urządzeniami innych producentów. Aby zarejestrować i używać słuchawki ze stacją bazową GAP innego producenta, przeprowadź procedurę opisaną w instrukcji producenta, a następnie wykonaj procedurę rejestrowania słuchawki opisaną w niniejszej instrukcji. Aby zarejestrować słuchawkę innego producenta ze stacją bazową, ustaw tryb rejestracji na stacji bazowej, a następnie wykonaj procedurę opisaną w instrukcji producenta słuchawki.

Zgodność ze standardami EMF

Firma Koninklijke Philips Electronics N.V. produkuje i sprzedaje wiele produktów przeznaczonych dla klientów detalicznych, które — jak wszystkie urządzenia elektroniczne — mogą emitować oraz odbierać sygnały elektromagnetyczne.

Jedną z najważniejszych zasad firmy Philips jest podejmowanie wszelkich koniecznych działań zapewniających bezpieczne i nieszkodliwe dla zdrowia korzystanie z jej produktów. Obejmuje to spełnienie wszystkich mających zastosowanie przepisów prawnych oraz wymogów standardów dotyczących emisji pola magnetycznego (EMF) już na etapie produkcji. Jesteśmy czynnie zaangażowani w opracowywanie, wytwarzanie i sprzedawanie produktów, które nie mają niekorzystnego wpływu na zdrowie. Firma Philips zaświadcza, że zgodnie z posiadaną obecnie wiedzą naukową wytwarzane przez nas produkty są bezpieczne, jeżeli są używane zgodnie z ich przeznaczeniem.

Aktywnie uczestniczymy także w doskonaleniu międzynarodowych standardów EMF i przepisów bezpieczeństwa, co umożliwi nam przewidywanie kierunków rozwoju standaryzacji i szybkie dostosowywanie naszych produktów do nowych przepisów.

Utylizacja starych produktów i baterii



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.



Dołączony do produktu symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że produkt objęty jest dyrektywą europejską 2002/96/WE. Informacje na temat wydzielonych punktów składowania zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych można uzyskać w miejscu zamieszkania.

Prosimy postępować zgodnie z wytycznymi miejscowych władz i nie wyrzucać tego typu urządzeń wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Prawidłowa utylizacja starych produktów pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.



Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy 2006/66/WE, których nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi.

Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji baterii, ponieważ ich prawidłowa utylizacja pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.



Jeśli na produkcie znajduje się to logo, oznacza to, że uiszczono opłaty związane z odpowiednim systemem recyklingu i odzyskiwania odpadów.

Ochrona środowiska

Producent dołożył wszelkich starań, aby wyeliminować zbędne środki pakunkowe. Użyte środki pakunkowe można z grubsza podzielić na trzy grupy: tektura (karton), pianka polistyrenowa (boczne elementy ochronne) i polietylen (worki foliowe, folia ochronna). Urządzenie zbudowano z materiałów, które mogą zostać poddane utylizacji oraz ponownemu wykorzystaniu przez

wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy zapoznać się z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów pakunkowych, rozładowanych baterii oraz zużytych urządzeń elektronicznych.

14 Często zadawane pytania

Na ekranie nie są wyświetlane kreski informujące o sile sygnału.

- Słuchawka znajduje się poza zasięgiem. Przejdź bliżej stacji bazowej.
- Jeśli na słuchawce wyświetlany jest komunikat **[Wyrejestruj]**, zarejestruj swoją słuchawkę.



Wskaźówka

- Więcej informacji można znaleźć w rozdziale „Usługi”, część „Rejestracja słuchawek”.

CO ZROBIĆ, jeśli nie powiedzie się zarejestrowanie dodatkowych słuchawek w stacji bazowej?

Pamięć stacji bazowej jest pełna. Wyrejestruj nieużywane słuchawki i spróbuj ponownie.

Brak sygnału wybierania numeru.

- Sprawdź połączenia telefoniczne.
- Słuchawka znajduje się poza zasięgiem. Przejdź bliżej stacji bazowej.

Brak sygnału dokowania

- Słuchawka nie została umieszczona prawidłowo na stacji bazowej/ładowarce.
- Styki ładowania są zabrudzone. Najpierw odłącz zasilanie, a następnie wyczyść styki miękką szmatką.

Nie mogę zmienić ustawień poczty głosowej, co należy zrobić?

Usługa poczty głosowej jest zarządzana przez dostawcę usług, a nie przez telefon. Aby zmienić ustawienia, skontaktuj się z dostawcą usług.

Słuchawka podłączona do ładowarki nie ładuje się.

- Upewnij się, że baterie zostały włożone prawidłowo.
- Upewnij się, że słuchawka jest prawidłowo podłączona do ładowarki. Podczas

ładowania wyświetlana jest animowana ikona akumulatora.

- Upewnij się, że ustawienie sygnału dokowania jest włączone. Prawidłowe podłączenie słuchawki do ładowarki jest sygnalizowane charakterystycznym dźwiękiem dokowania.
- Styki ładowania są zabrudzone. Najpierw odłącz zasilanie, a następnie wyczyść styki miękką szmatką.
- Akumulatory są uszkodzone. Kup nowe akumulatory.

Brak wskazania

- Upewnij się, że akumulatory są naładowane.
- Upewnij się, że jest zasilanie, a telefon jest podłączony.

Niska jakość dźwięku (trzaski, echo itp.)

- Słuchawka znajduje się prawie poza zasięgiem. Przejdź bliżej stacji bazowej.
- Telefon odbiera zakłócenia od znajdujących się w pobliżu urządzeń elektrycznych. Przenieś stację bazową z dala od takich urządzeń.
- Telefon znajduje się w pomieszczeniu o grubych ścianach. Przenieś stację bazową z dala od takich ścian.

Słuchawka nie dzwoni.

Upewnij się, że dzwonek w słuchawce jest włączony.

ID dzwoniącego nie wyświetla się.

- Usługa nie jest włączona. Skontaktuj się z dostawcą usług.
- Informacje o rozmówcy zostały utajnione lub są niedostępne.



Uwaga

- Jeśli powyższe rozwiązania nie będą skuteczne, odłącz od zasilania zarówno słuchawkę, jak i stację bazową. Spróbuj ponownie po upływie minuty.

15 Dodatek

Tabele dotyczące wprowadzania tekstu i cyfr

Przycisk Wielkie litery (jęz. angielski/francuski/niemiecki/włoski/turecki/portugalski/hiszański/holenderski/duński/fiński/norweski/szwedzki/rumuński/polski/czeski/węgierski/słowacki/słoweński/chorwacki/litewski/estoński/łotewski/bułgarski)

0	Spacja . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % ~
1	1 @ _ # = < > () & £ \$ ¥ ¢ § ...
2	A B C 2 Â Ä Å Ã Ä Ç Ć
3	D E F 3 Ê Ë Ì Í Î Ï Δ Φ
4	G H I 4 Ğ Ĩ İ Ĵ Ĵ
5	J K L 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö
7	P Q R S 7 Ş Š Π Θ Σ
8	T U V 8 Ù Ú Û
9	W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ Ž

Przycisk Małe litery (język angielski/francuski/niemiecki/ włoski/turecki/portugalski/hiszański/holenderski/duński/fiński/norweski/szwedzki)

0	Spacja . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % ~
1	1 @ _ # = < > () & £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c 2 à á â æ å ä ã ä ç ċ
3	d e f 3 è é ê ë ì í î ï Δ Φ
4	g h i 4 ğ ħ ï ĵ Ĵ Ĵ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 ş š Π Θ Σ
8	t u v 8 ù ú û
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ Ž

Przycisk	Wielkie litery (jęz. grecki)
0	Spacja . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	A B Γ 2 Α Β Γ Δ Ε Ζ Η Θ Ι Κ Λ Μ Ν Ξ Ο Π Ρ Σ Τ Υ Φ Χ Ψ Ω
3	Δ Ε Ζ 3 Δ Ε Ζ
4	H Θ Ι 4 Γ Η Ι
5	K Λ Μ 5 J K L
6	N Ξ Ο 6 M N O Ñ Ö
7	Π Ρ Σ 7 P Q R S Β
8	T Υ Φ 8 T U V Û
9	X Ψ Ω 9 W X Y Z Ø

Przycisk	Małe litery (jęz. grecki)
0	Spacja . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	α β γ 2 α β γ δ ε ζ η θ ι κ λ μ ν ξ ο π ρ σ τ υ φ χ ψ ω
3	δ ε ζ 3 d e f ε é
4	η θ ι 4 g h i i
5	κ λ μ 5 j k l Λ
6	ν ξ ο 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ 7 p q r s Β
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

Przycisk	Wielkie litery (jęz. serbski)
0	Spacja . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	A B C Ћ Ć Č 2 A B Γ
3	D E F J Đ 3 Δ Ε Ζ Ж Δ Φ
4	G H I Љ 4 И Й К Л Г
5	J K L Њ 5 M H O П Λ
6	M N O Т 6 P C T Y
7	P Q R S Ж Š 7 Φ Χ Ц Ч П Θ Σ Β
8	T U V 8 Ш Щ Ъ Ы
9	W X Y Z Ž 9 Ъ Ы Ю Я Ω Ξ Ψ

Przycisk	Małe litery (jęz. serbski)
0	Spacja . 0 , / : ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c Ъ Ѓ Є 2 A B B Г
3	d e f J Đ 3 Δ E Ж 3
4	g h i Љ 4 И Й К Л
5	j k l Њ 5 М Н О П
6	m n o Ћ 6 Р С Т У
7	p q r S Ж Š 7 Ф Х Ц Ч П Θ Σ Β
8	t u v i j 8 Ш Щ Ъ Ы
9	w x y Z Ž 9 Ђ Э Ю Я Ω Ξ Ψ



CE 0168



Specifications are subject to change without notice
© 2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

